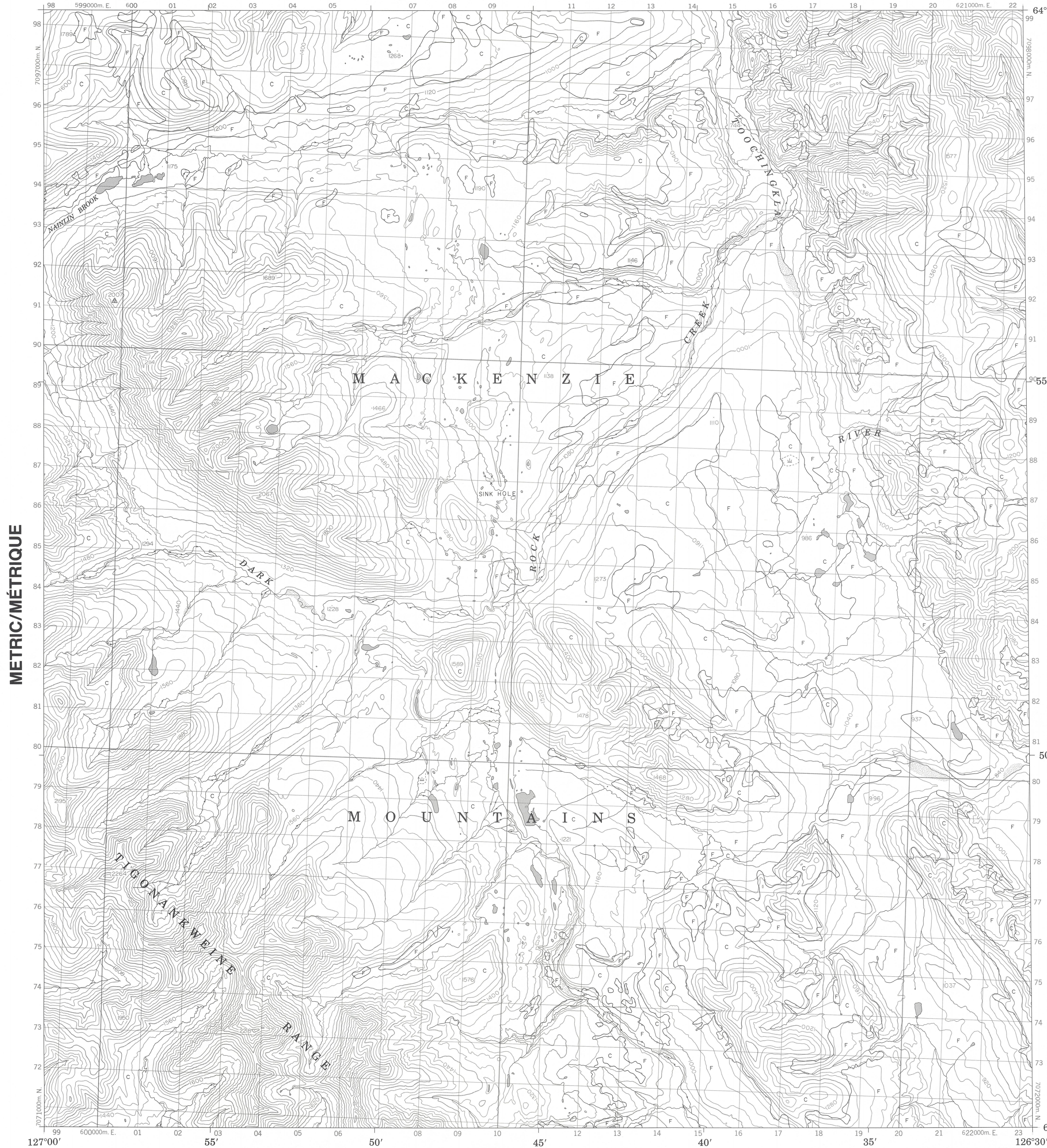




LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER	(12)	ROUTE, SURFACE DURÉE, TOUTES SAISONS
ROAD, LOOSE SURFACE	—	ROUTE, SURFACE DE GRAVIER
CART TRACK, WINTER ROAD	—	CHÉMIN DE CHARROI, ROUTE D'HIVER
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE	—	SENTIER, PÉRIÉE OU PORTAGE
TRAIL-UP AREA		AGLOMÉRATION
RAILWAY, SIDING, STATION, STOP	—+—	CHÉMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT
BRIDGE	—	PO
BEAN-BALE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE	④ ↓	BASE D'HYDRATIONS; ANCRAGE D'HYDRONAVION
HOUSE, BARN	—	MAISON; GRANGER
CHURCH; SCHOOL	—	ÉGLISE; ÉCOLE
POST OFFICE	—P—	BUREAU DE POSTE
TOWER; FIRE, RADIO	—o—	TOUR; FEU, RAD
WELL; OIL, GAS	—o—	PUTS; PÉTROLE, GAZ
TANK; OIL, GASOLINE, WATER	—o—	RESERVOIR; PÉTROLE, ESSENCE, EAUX
POWER TRANSMISSION LINE	—	LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
MINE	—x—	M
CUTTING, EMBANKMENT	—x—	DEBLAI; REMBLAI
GRAVEL PIT	— —	CARRIÈRE DE GRAVIER
INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT	—G—	FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC MONUMENT
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY	—G—	LIMITÉ DE COMTE OU DE DISTRICT
TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY	—G—	LIMITÉ DE CANTON, DE PAROISSE
D.L.S. TOWNSHIP CORNER; SURVEYED; UNSURVEYED	⊕ ⊙	CON DE CANTON (A.T.C.); ARRÊTÉ; NON ARRÊTÉ
D.L.S. SECTION CORNERS	⊕ ⊕	COINS DE SECTION (A.T.)
MUNICIPALITY BOUNDARY	—	LIMITÉ DE MUNICIPALITÉ
RESERVE, PARK, ETC. BOUNDARY	—	LIMITÉ DE RÉSERVE, DE PARC, ETC.
HORIZONTAL CONTROL POINT	—Δ—	POINT DE CONTRÔLE PLANNIMÉTRIQUE
BENCH MARK WITH ELEVATION	365 →	RÈPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COORDONNÉE
SPOT ELEVATION, PRECISE; LAND, WATER	397 221	PONT CÔTÉ; PIRE; SUR TERRE; SUR L'EAU
STREAM OR SHOULDER; INDEFINITE	—	COURS D'EAU OU RIVE; IMPRÉCIS
DIRECTION OF FLOW	—	DIRECTION DU COURANT
LAKE; INTERMITTENT LAKE; PONDS	—	LAC; LAC INTERMITTENT; ETANG
FLOODED LAND	—	TERRAIN NON SÈCHE
MARSH; SWAMP (WOODED)	—	MARAIS; BOISÉ MARECHÉ
DRY RIVER BED WITH CHANNELS	—	LIT DE RIVIÈRE ASSÈCHE AVEC CHENAL
STRING BOND	—	PONDBÈRE A FLAMMABLE
RAPIIDS, FALLS, RAPIDS	—	POLYÈDRES; CHUTES; RAPIDS
FORESHORE FLATS, SAND IN WATER	—	ESTRANS; SABLE SOUS L'EAU
ROCKS	—	ROCHERS
DAM	—	BARRAGE
WHARF	—	FOUR
DITCH	—	FOSSÉ
CONTOURS	—	COURBES DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOURS	—	COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES
DEPRESSION CONTOUR	—	COURBE DE COUVE
CLIFF	—	FALaise
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE; LAND; WATER	365 398	PONT CÔTÉ, APPROXIMATIF; SUR TERRE; SUR L'EAU
ESKER	—	FALaise
SAND, SAND DUNES	—	SABLE; DUNES DE SABLE
PALSA ROD	—	PONDBÈRE DE SABLE
WOODED AREA, FOREST	—	SURFACE BOISÉE; FORÊT
CLEARED AREA	—	ESPACE DÉBOISÉ; CLÔTURE

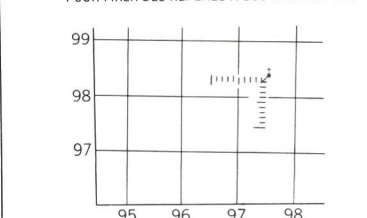
GLOSSARY - GLOSSAIRE

SINK HOLE PUIITS D'ÉCOULEMENT

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE
COMPILATION RESTITUTION

GRID ZONE DESIGNATION: DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: 9V	100 000 m SQUARE IDENTIFICATION IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m
--	---

EXAMPLE OF METHOD USED
TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE
POUR DONNER DES RÉSULTATS À 100 MÈTRES PRÈS



REFERENCE POINT CHURCH - ÉGLISE (as above)

POINT DE REPÈRE	
EASTING: Read number on grid line immediately to left of point:	
ABSCISSE: Notez le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère:	97
Estimate tenths of a square from this line eastward to point:	
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est:	

NORTHING: Read number on grid line immediately below point:
ORDONNÉE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en-dessous du repère: 98

Estimate tenths of a square from this line northward to point:
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord:

GRID REFERENCE:	9
RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE:	9759
Nearest similar grid reference 100 000 metres (about 63 mi) La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres (environ 63 km)	

ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
ZONE 9
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRE
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR

96 D/3	96 D/2	96 D/1
95 M/14	95 M/15	95 M/16
95 M/11	95 M/10	95 M/9

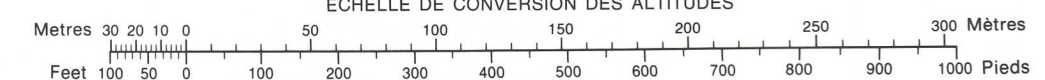
The 1981 MAGNETIC BEARING is 32°19' (575 m)
EAST of GRID NORTH.
ANNUAL CHANGE DECREASING 10.0'
GRID NORTH is 2°01' (36 mils) EAST of TRUE N
for centre of map.

Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1981 est à 32°19' à l'EST du NORD DU QUADRILLAGE.

VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 10.0'

NORD DU QUADRILLAGE est à 2°01' (36 mls)
NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS



PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,
OTTAWA. PUBLISHED IN 1981.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© 1981. HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA.
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL..... 40 METRES
NORTH AMERICAN DATUM 1927
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

INFORMATION CONCERNING LOCATION AND PRECISE ELEVATION OF BENCH MARKS CAN BE OBTAINED BY WRITING TO THE GEODETIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH, OTTAWA.

DARK ROCK CREEK
DISTRICT OF MACKENZIE
NORTHWEST TERRITORIES

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3

Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000

Yards 1000 0 1000 2000 3000 4000

ALTITUDES EN MÈTRES
ÉQUIDISTANCE DES COURBES 40 MÈTRES
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1983
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ON PEUT OBTENIR DES RENSEIGNEMENTS SUR LE LIEU
ET L'ALTITUDE EXACTE DES REPERES DE NIVELLEMENT
EN ECRIVANT AUX LEVES GEODESIQUES, DIRECTION DES
LEVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLIE PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, PUBLIÉE EN 1981.

CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.

© 1981, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA.
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.

DARK ROCK CREEK
95 M/15
EDITION 1